



《楊文豪・台北報導》國人生活水平日漸提高，對於「食的安全」亦更加要求，加上近來食安事件頻傳，如何吃得安心、喝得安心，已是國人飲食關注的焦點。為此，台北市農會特別挑選以自然農法種植的台北有機茶向民眾推薦，推出了農會界首度發表的有機好茶「台北心好茶-純粹禮盒」，禮盒中包含包種茶2兩、鐵觀音茶4兩，都是經過有機認證的台北好茶。台北市農會要以這份量少質精、天然甘醇無負擔的有機冬茶禮盒，和大家分享清新、自然的味道，讓大家有機會在生活的堆疊中，感受這份默默注入生命的幸福感。

台北市農會將於11月21日在台北花博農民市集辦理台北市特色農產品行銷活動，活動

詳情請電洽台北市農會研究發展室（電話：2707-0612#267）楊文豪  
農特產品展售中心：台北市文山區萬隆街47之12號1樓  
蔬果舖子：台北市大安區復興南路一段340巷旁空地

## 參加台北市農會休閒農業文創研習見聞錄

台北市農會舉辦了一系列的農業文創講座，幫助農民們了解何謂農業文創，學習建立新的休閒農業產業模式，並結合觀光、休閒、文化與農業與生態。

第三天的戶外參訪課程，我們來到了三芝度咕屋及2號倉庫，何俊賢教授打造了一個環保的綠建築，以土為材料建成，外型類似碉堡，不但冬暖夏涼，更突破傳統的

建築方式，以不破壞和尊重土地為出發點，並且使用廢棄的海上浮球，資源回收再製成生活上實用的物品。



2號倉庫也是將日據時代遺留下來的米倉，結合在地農產品，地文創藝術家，發展成為非常有特色的農村文化觀光景點。

感謝台北市農會安排此次課程，讓我深深的體會到傳統農業要轉型、要升級，可以不必大興土木，破壞生態，而必須以農為基礎，以人為本，從心出發，建立和發覺在地的文化特色，了解和追尋自身的專才及興趣，繼而將之發展傳承。

內湖東林休閒農園 顏苑儀



### 104年四健會傑出義指獎 木柵區農會張欣柔義指

- 台灣大學生命科學系畢業
- 83年加入台北市木柵區農會四健會
- 現為台北市青年農民聯誼會成員
- 任職於杏花林休閒農場；  
張協興茶行



四健會傑出義指獎木柵區農會張欣柔(左一)



## 台北市農會網路商城

(http://eshop.tfa.org.tw)只要上網點選，全國各地優質農特產品，直接配送到你家，方便又有保障。



### 104年台北市休閒農業文化發展及市民農園拓展計畫

休閒景觀設施亮點規劃設計競賽決選公告，經評審後各參賽者名次如下：

名次	單位/代表人姓名	設置地點
1	南港高工建築科 劉政宏	杏花林休閒農場
2	中華科技大學 周子娟	大團園休閒農場
3	崇右技術學院視 覺傳達設計系 曾禹筑	二崎生態休閒 農場
佳作	比洋國際數位行 銷整合有限公司 李蕉君	清香休閒農場
佳作	崇右技術學院視 覺傳達設計系 周瑋婷	白石森活休閒 農場
佳作	林柏宏	福田園教育休閒 農場
佳作	林惠雅	梅居休閒農場

佳作依代表人姓名排序

### 105年專業農業技能-開課意願調查表

（本表僅供區農會會員、會員眷屬及家政班員填寫）

以下調查請依需求順序寫上1、2、3請勿超出3個選項，本會將依調查結果在預算許可內辦理課程

- 1.口作物繁殖技術班(嫁接)
- 2.口景觀植物修剪維護技術班
- 3.口農業機具簡易維修班
- 4.口花卉生活應用班
- 5.口農藥代噴及用藥安全
- 6.口中式米食加工
- 7.其他

北農簡訊查詢碼: \_\_\_\_\_

填表人: \_\_\_\_\_

聯絡電話: \_\_\_\_\_  
(請務必填寫，以利屆時開課通知)

轄屬農會 \_\_\_\_\_ 區農會

您的寶貴意見，請擇下列任一方式讓我們知道：

- 1.Email: joseph@tfa.org.tw
- 2.請交區農會推廣股彙整後轉交市農會推廣部
- 3.請放大影印傳真至2755-5521市農會推廣部收
- 4.請貼於明信片背面，郵寄：106台北市大安區復興南路1段390號14樓 推廣部收

歡迎索取北農簡訊或更改地址，請來電02-27070612分機275、277



## 北農簡訊 TAIPEI FARMERS' MONTHLY

### 立冬補冬在花博，歲末年終齊“棗”“茶”

《陳玲佳・台北報導》配合冬令進補的傳統，由台北市農會主辦的花博農民市集，特別與台北市政府一同邀請台北市各區農會共襄盛舉，並由台北市政府產業發展局王三中副局長及本會李國鈞理事長為今年的冬令食補活動揭開序幕，同時士林區農會郭淑敏總幹事、木柵區農會張金婉總幹事以及北投區農會陳坤維總幹事以及北投區農會陳全國主任也上台向民眾介紹台北市之各區的農業特色及農特產品，並推出以該區特色農產品烹調的食補料理

此外，由中山區農會及松山區農會家政班所帶來的精采表演在舞台上給予民眾最佳的視覺饗宴。加上農民市集的攤商們提供的千份的農特品及台北市農會提供的花博限量手拉車、手提購物袋……等，總計

兩千多份的獎品，讓民眾人人都滿載而歸；現場還有最可愛的神秘嘉賓-花博公仔巡場來與民眾拍照留念，充分展現農民市集之活力！

### 建國假日花市 33歲了！大家一起親親花市

《楊惠儀・台北報導》花市週年慶今年以田園城市為主題，首次與台灣大學園藝暨景觀學系花卉研究室合作，展出淨化居家空氣植物及新品種觀



賞植物。現場展出夏堇、日月春、彩葉草、朱蕉、彩葉鳳梨及粗肋草等新品種，每個展區都有專人現場駐點解說，同時贈送精美明信片。淨化居家環境植物展區，則依場景分為臥房及盥洗室、書房及辦公室、客廳或會議室，佈置適合之植栽，並介紹佈置之重點。

本會李國鈞理事長，曾經是花市展售花農，肯定花市提供本市花農、茶農展售本市農產品，多年經營下已成為國際知名戶外假日市集。程長鷗常務監事表示花市舉辦的各種特展活動深受市民喜愛，祝福花市生日快樂！蘇光正總幹事表示，花市的農業樹窗是提供市民農業新知、推廣農特產品的



好地方，花市裏的綠色植物、色彩繽紛的花卉，讓人心情愉快，是永保年輕的好方法。

這次週年慶配合台北市政府推廣的田園城市，首次與台灣大學園藝系葉德銘教授合作，將學術界與生產界結合推廣農業新知，充份發揮建國花市農業樹窗的功能。



### 配合消費提振-農委會辦理農民購置小型農機補助

《柯浙潼・台北報導》為配合行政院推動「消費提振措施」，行政院農業委員會提出「補助購置小型農機具實施計畫」，預計補助農友購買2萬台小型農機具，除擴大內需與活絡經濟之外，並紓解農村勞動力問題，提高農業耕作效率，促進節能減碳之效益。農友自即日起可至各地農會申請小型農機具補助。

農委會表示，為輔導農民購買小型農機具產品，帶動農民消費，本次計畫補助以新購小型農機具為限，補助機種有中耕管理機、農地搬運車、田間搬運機、動力噴霧機、動力施肥機、採茶機、剪茶機、樹枝打碎機、土壤鑽孔機、鍵鋸、電剪、割(除)草機、蔬果分級機、豆類選別機等14種農機具，在表列補助上限內依購買價格補助1/3為原則，售價1萬元以下機型不予補助。

補助期間自今(104)年11月7日起至105年2月29日止，先申請再購買，農友如有購買表列農機需求，請儘速填具申請表並攜帶身分證明文件等所在地農會辦理申請，滿額截止。

農委會提醒農友向農會申請通過審查後，應於一個月內採購完成，且應於104年12月1日起至105年3月10日之期間申領補助款，請備齊相關文件(身分證影本、匯款帳戶影本、發票正本及農機使用證影本)向原受理農會申領補助款，逾期視同放棄，由候補遞補。

(資料來源：農委會農糧署公告訊息)

## 士林區 農產品銷售話術與產品陳列技巧課程

《邱佩娟・士林報導》為提升農友銷售技巧，士林區農會於9月21日及10月1-2日，針對本區展售蔬果的農友開設「農產品銷售話術與產品陳列技巧課程」，訓練課程規劃除了增進農友對自家產品特性認識之外，並透過實地陳列技巧訓練，展現自家特色產品，促使消費者購買，增進農友收益。

課程分成兩階段進行，第一階段「產品特性分析與銷售話術」

課程設計讓參與農友寫出自家產品特性，分析自家產品與市售產品的差異與價值，老師並逐一修改學員們撰寫的產品文案，在課堂上讓學員對照，寫出精準的產品文案。並透過分組討論，上台演練產品的銷售話術，讓自家產品從市場競爭中脫穎而出。第二階段課程再分成兩部分進行，講師先行講授商品陳列視覺的規劃概念，列舉國內外陳列實例，再至樂活市集調整蔬果的陳列方

式，教導農友如何使用佈置物陳列以呈現攤位上的主力商品，讓農友能對照陳列調整前後的差異，提升農友的農產品陳列能力，以吸引消費者關注增加購買機會。

本課程上課學員反應熱烈，在老師的巧手改造下，陳列的蔬果產品呈現精緻高級感，農友們也對調整後的陳列成果嘖嘖稱奇、驚呼連連，直呼「真的有差耶」！翁王忠老師也在攤位調整完成後，期許農友多加練習蔬果的陳列方式，創造屬於自家的攤位陳列風格。



展售農友李彩雲及青年農民張日新之攤位蔬果陳列調整成果

### 北投區

## 今年的立冬和花博農民市集一樣熱鬧

《陳秀雲・北投報導》遵循古早民間習俗以「立冬」為冬季的開始，在秋冬轉換之際，是身體積蓄能量的最佳時節，也是進補的好時機，為本月主題「冬令進補月—臺北市好農食補來PK！」活動，在這秋冬時節也恰是食用菇蕈類農產品的產期，正好呼應地產地消的理念。

11月7、8日兩天配合市農會辦理「冬令花博—臺北市好農食補來PK」活動，北投區推出的食補養生料理為「麻油菇雞飯」，首選的主角食材「秀珍菇」是生產自陽明

山山麓，由農會所輔導的「大自然菇的農場」趙懷弟小姐精心所栽培。

「大自然菇的農場」位於本區泉源里農業區，水源豐沛且溫、濕度為秀珍菇生長絕佳的環境（溫度25-28°C，相對溼度大於50度），用山泉水灌溉的秀珍菇，口感特別鮮甜，另選用地陽明山土質種植的「竹薹」都是精選食材，經過北投區農會家政媽媽們的精湛手藝，使用大家熟悉的麻油、枸杞子等藥膳食材入菜，不僅可以增加食材多變化、色彩誘人食慾，更可以減少調味料使用量，是一道兼具營養美味、養生食補雙效的健康食補，推薦給您！



※秀珍菇食材選購小撇步：挑選呈淺褐色，選購時以菌傘完整較厚、裂口少、菌柄短的較好，北投區農會所輔導生產之秀珍菇，生長於大自然泉水灌溉，是最佳選擇！

### 內湖區

## 內湖田園小學 Part2

《林紜宇・內湖報導》內湖區農會開辦田園小學計畫1個多月以來，已超過800名學童參與，每位學童們除了認真學習種菜技巧之外，更小心翼翼護著親手種下的菜苗，可是，天有不測風雲，首批種下的菜苗，剛好遇到颱風來襲，以致全毀，颱風過

後，學童們除了傷心難過以外，還是得拿起工具翻土、施肥，重新種下菜苗。

相對的，颱風過後才開始種菜的學童就幸運多了，菜苗已陸續長大，然而，菜苗慢慢長大的同時，卻也招來了一些危機，許多盆栽或菜圃裡的菜陸續減少，經



農夫老師講解安全農業的重要性及有機蔬菜的知識



農夫老師診斷及解說抓到的蝸牛及蚱蜢等害蟲

由農夫老師診斷後發現，原來菜園裡來了一些不速之客來訪，有蝸牛、蚱蜢等，為了讓菜菜順利長大，小小農夫們開始努力抓蟲。

藉由颱風及蟲害的經驗，學童們也瞭解到農夫要種出鮮美的蔬菜是件多麼不容易的事，因此，以後更應珍惜餐桌上的食物，祝福每位小小農夫種的菜，都能夠順利長大、幸福豐收。

### 松山區

## 安全農業講習



《汪明華・松山報導》松山區農會於10月22日上午9時邀請台灣安全高品質農業推廣協會專家李麗娟老師，蒞臨本會主講「安全農業講習」。講解以秋冬季蔬菜（花菜類、結球類及葉菜類）為例，如何運用微生物及生產管理方式，來達到合理化施肥及減少農藥施用之高品質生產模式。



颱風過後，重新翻土、施肥，再次種下希望的菜苗



展售農友李彩雲及青年農民張日新之攤位蔬果陳列調整成果

### 北投區

## 北投區四健會活動集錦

《魏俊凱・北投報導》

### (一)探訪農村社區作業組—竹山社寮社區

由社寮社區發展協會陳璋輝總幹事，帶領四健會員走訪社寮社區，認識當地社區的人文歷史、古蹟、生態資源與農業發展，其中最特別的就是社寮紫南宮，並總幹事細緻解說社寮紫南宮的發跡過程、向土地公借發財金的民間習俗、以及當地社區福利與社區未來發展等等。其中講述向土地公借發財金的故事，令人噴噴稱奇！活動中，以做中學的教育方式，讓會員了解當地社區發展過程與方式並透過作業組的操作，並培育農村小小解說員及訓練四健會員之膽識及解說能力。



北投區四健會—探訪農村社區作業組—竹山社寮社區

### (二)四健會公共服務活動

為培養四健會員健全的體魄與心胸以及回饋服務社會之精神，特與二崎生態休閒農場合作辦理農事公共服務活動，協助農友進行田間清園及拔除雜草，雖然活動當天飄著雨，但卻澆不熄會員之熱情，永不言棄，大夥聽從詹老師的指示，哪兒有雜草就往哪衝！只見那田間的雜草如蝗蟲掃過！乾乾淨淨！尤其下著小雨，土壤濕潤，雜草輕輕一拔就連根拔起，所以在很短的時間內就完成了工作，連詹老師都讚不絕口，會員看到親自整理過的田地，很有成就感，也是一種很難得的體驗。



公共服務

### (三)北投健康綠活節

北投文化基金會於10月份辦理北投健康綠活節活動，本會於活動攤位中，進行水稻文化活動展示及愛的穀粒DIY活動，由四健會會員與義指一同協助，指導民眾DIY製作，活動中除宣傳北投水稻文化活動外並訓練會員勇氣、膽識、領導力、與民眾互動與溝通之能力。



四健會會員楊瑄汶指導民眾進行愛的穀粒DIY活動

### 大安區

## 家政班陶笛研習課

《何欣怡・大安報導》

大安區農會屬都會型農會，家政班員間缺乏傳統農會雞犬相聞的情感，對農會不免產生疏離感；都會生活步調緊湊壓力大，協助繁忙農事心力交瘁，終日周旋於柴米油鹽間…

藉由聆聽喜愛的音樂來緩和情緒，是最簡便也是最普



遍的放鬆方式，因此為家政班員開立陶笛學習課程，藉助學習樂器使班員放鬆繫繩的神經，陶冶班員的心性，進而使農家精神生活獲得改善，亦可藉此聯絡班員間的感情！班員們從基礎的音階開始學習，幾堂課後已可吹奏大家耳熟能詳的民俗歌謡，相信此課程能讓農暇之

餘的家政班員藉著學習陶笛吹奏變化氣質，將之融入家庭生活中，使農家精神生活獲得改善。

## 104年度冬季優良包種茶展售敬請把握良機

《葉文冠・南港報導》

喜歡喝好茶的消費者有福氣啦！南港冬季優良包種茶比賽，今年訂於11月17日進行評審，11月28日及11月29



北投區四健會—探訪農村社區作業組—竹山社寮社區

### (二)四健會公共服務活動

為培養四健會員健全的體魄與心胸以及回饋服務社會之精神，特與二崎生態休閒農場合作辦理農事公共服務活動，協助農友進行田間清園及拔除雜草，雖然活動當天飄著雨，但卻澆不熄會員之熱情，永不言棄，大夥聽從詹老師的指示，哪兒有雜草就往哪衝！只見那田間的雜草如蝗蟲掃過！乾乾淨淨！尤其下著小雨，土壤濕潤，雜草輕輕一拔就連根拔起，所以在很短的時間內就完成了工作，連詹老師都讚不絕口，會員看到親自整理過的田地，很有成就感，也是一種很難得的體驗。



公共服務

### (三)北投健康綠活節

北投文化基金會於10月份辦理北投健康綠活節活動，本會於活動攤位中，進行水稻文化活動展示及愛的穀粒DIY活動，由四健會會員與義指一同協助，指導民眾DIY製作，活動中除宣傳北投水稻文化活動外並訓練會員勇氣、膽識、領導力、與民眾互動與溝通之能力。



四健會會員楊瑄汶指導民眾進行愛的穀粒DIY活動

關，在物價節節上升的今日想喝到經濟又質優的南港包種茶，請把握11月28及11月29日在建國假日花市之南港包種茶展售機會！活動現場還有茶食示範教學&茶藝講座供民眾免費參加，現場有農漁會農特產品展售，另有土肉桂紅茶、包種茶麵線、桂花麵、茶籽油、桂花茶雞、桂花滷雞等試吃試喝活動，歡迎有興趣民眾，一同共襄盛舉。



## 『四健烘焙王』

《周莉蓉・木柵報導》

際操作及品嘗…等過程，讓會員們了解鐵觀音茶除了品茗還有入菜、烘焙的利用方式，同時也藉由製作餅乾，帶入農食教育及在地食材的觀念，貫徹四健會「從工作中學習」的精神。



公共服務

### (三)北投健康綠活節

北投文化基金會於10月份辦理北投健康綠活節活動，本會於活動攤位中，進行水稻文化活動展示及愛的穀粒DIY活動，由四健會會員與義指一同協助，指導民眾DIY製作，活動中除宣傳北投水稻文化活動外並訓練會員勇氣、膽識、領導力、與民眾互動與溝通之能力。



四健會會員楊瑄汶指導民眾進行愛的穀粒DIY活動

《張睿齊・木柵報導》時序進入冬季了，也是冬茶比賽的時間到來，對於喜愛喝木柵鐵觀音茶的愛茶人士，莫不期待一年一次的冬茶比賽。近年來木柵鐵觀音茶已愈來愈受許多品茗人士的青睞，常常供不應求。而今

年又因為受到蘇迪勒颱風的影響，產量亦有減少，所以想必這次冬季比賽茶又將成為搶手貨。

104年木柵冬季優良鐵觀音茶比賽的時程如下表：

活動項目	時間	地點
繳茶	12月8日(二)	農會8樓活動中心
農藥殘留檢測	12月9-12日	瑞公藥檢中心
評審	12月13、14日(日、一)	農會8樓活動中心
頒獎典禮	12月23日(三)	8樓活動中心
得獎茶葉展售會	12月23日(三)	農會1樓

## 景美區 景美在地好咖啡--推廣示範暨DIY體驗準備要開始了

《廖再添・景美報導》

在繁忙的都會生活中，越來越多人開始發現樂活人生的趣味，開始走向大自然，回到大地的懷抱。都會型農業兼具遊憩、教育、社會、環保等功能，推廣農園城市對民眾實屬重要。

從年初開始，規劃咖啡種

苗採購，聘請專業講師授課，一系列從植栽、管理、實地剪枝，讓更多的農友參與響應，終於來到體驗的時刻了。



景美區農會訂於12月3日(星期四)下午一時三十分起在高理事長咖啡園區(文山區興隆路三段304巷12號

對面巷內)舉辦景美在地好咖啡--推廣示範暨DIY體驗活動，歡迎有興趣者，到陣來捧場。